

Číslo zmluvy objednávateľa: 205-300-2010

Číslo zmluvy zhotoviteľa: 3/2010

ZMLUVA

uzavretá podľa § 269/2 Obchodného zákonníka č. 513/91 Zb.

Článok I.

Zmluvné strany

Objednávateľ: *Slovenský hydrometeorologický ústav*

sídlo : Jeséniova 17, 833 15 Bratislava

Osoby oprávnené konať vo veciach zmluvných : *RNDr. Anton Drábik*

*poverený výkonom funkcie
generálneho riaditeľa*

Osoby oprávnené konať vo veciach odborných : *Ing. Eugen Kullman, PhD.*

Bankové spojenie : *Štátna pokladnica*

Číslo účtu : *7 0002 39654/8180*

IČO : *00 156 884*

DIČ : *2020749852*

IČ DPH : *SK2020749852*

Zriaďovacia listina vydaná Rozhodnutím ministra životného prostredia Slovenskej republiky – úplné znenie z 12. júna 2006 č. 23/2006 – 1.6.

(ďalej len "objednávateľ")

Zhotoviteľ: *Slovenská asociácia hydrogeológov*

sídlo : Mlynská dolina 1, 817 04 Bratislava

Osoby oprávnené konať vo veciach zmluvných : *RNDr. Renata Fláková, PhD.*

Osoby oprávnené konať vo veciach odborných : *Doc. RNDr. Peter Némethy, CSc.,
prezident občianskeho združenia*

Bankové spojenie : *Tatra banka a.s. Hodžovo nám. 3
Bratislava*

Číslo účtu : *2669080136/1100*

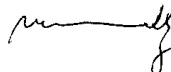
IČO : *17320798*

DIČ : *2020832319*

IČ DPH:

Občianske združenie registrované Ministerstvom vnútra SR dňa 31.10.1990

(ďalej len "zhotoviteľ")

Príloha 2 para zmluvy 15.06.2010 

Článok II Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je riešenie nasledovných aktivít :

[1] pričlenenie vybraných objektov štátnej pozorovacej siete podzemných vôd určených k hodnoteniu dopadu možných klimatických zmien na stav útvarov podzemných vôd k príslušným hydrogeologickým štruktúram, alebo častiam útvarov podzemných vôd (návrh vymedzenia ich reprezentatívnych území),

[2] hodnotenie miery významnosti možného dopadu možných klimatických zmien po jednotlivých pentádach a dekádach od roku 1980 do roku 2009,

[3] plošné zhodnotenie dopadu možných klimatických zmien na základe výsledkov meraní vybraných objektov štátnej pozorovacej siete podzemných vôd v súlade s Programom monitorovania vôd (podzemné vody kvantita) do roku 2009 so zohľadnením výsledkov riešenia aktivity č. 1,

[4] návrh krátkodobej prognózy vývoja dopadu možných klimatických zmien do roku 2015 pre potreby prípravy II. cyklu vodných plánov Slovenska.

Dosiahnuté výsledky plnenia predmetu zmluvy č. 238-300-2009 (číslo zmluvy objednávateľa) a č.3/2009 medzi Slovenským hydrometeorologickým ústavom a Slovenskou asociáciou hydrogeológov uzatvorenej dňa 18.11.2009 sa zhotoviteľ zaväzuje využiť v plnenej miere pri plnení predmetu tejto zmluvy.

Práce budú vykonané pre úlohu 3291-00 „Implementácia RSV – klasifikácia a hodnotenie podzemných vôd“ a pre úlohu 3014-05 Monitorovanie podzemných vôd – spracovanie, analýza údajov a archivácia – kvantita.

Článok III. Termín plnenia a počet vyhodnotení

Zhotoviteľ odovzdá 2x hodnotiacu správu podľa dohodnutej špecifikácie popísanej v článku II. Termín plnenia zmluvy je najneskôr 30.11.2010

Článok IV. Cena prác

Cena prác je odvodená z cenovej kalkulácie uvedenej v prílohe č. 1.

Cena predmetu zmluvy v rozsahu článku II. je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle príslušných paragrafov Zákona o cenách a predstavuje :

9490.- EUR

slovom deväťtisícštyristodeväťdesiat EUR, ako pevná cena.

Uvedená cena predstavuje kalkuláciu za všetky práce súvisiace so spracovaním hodenia a určenia monitorovacích miest podľa článku II dodatku č. 1 k zmluve.

Zhotoviteľ nie je platcom DPH.

Článok V. Spôsob odovzdávania výsledkov

Zhotoviteľ po ukončení odovzdá dokumentáciu vykonaných prác formou písomnej správy v 2 exemplároch a na pamäťovom médiu zástupcovi objednávateľa Ing. E. Kullmanovi. Prevzatie prác bude doložené preberacím protokolom, ktorý bude podpísaný po kontrole vykonanej práce.

**Článok VI.
Spôsob a čas platenia**

Zhotoviteľ vyfakturuje skutočne vykonané práce po ich ukončení a po prevzatí prác objednávateľom. Práce sa považujú za prevzaté podpísaním preberacieho protokolu podľa článku V., potom ako objednávateľ odkontroluje predmet plnenia a zhotoviteľ zapracuje prípadné pripomienky objednávateľa.

Objednávateľ je povinný uhradiť faktúru za prevzaté práce v lehote 30 dní odo dňa doručenia faktúry. V prípade nedodržania doby plnenia uvedenej v tejto zmluve, je povinný zhotoviteľ uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu 0,035 % denne z ceny podľa článku IV. tejto zmluvy. Pri nedodržaní termínu splatnosti faktúry si bude zhotoviteľ účtovať úrok z omeškania 0,035 % z fakturovanej sumy za každý deň nad dohodnutý termín splatnosti faktúry.

**Článok VII.
Odstúpenie od zmluvy**

Zmluvný vzťah končí :

- splnením predmetu zmluvy,
- písomnou dohodou účastníkov zmluvy,
- odstúpením od zmluvy,
- výpoveďou.

V prípade výpovede je výpovedná lehota 1 mesiac. Výpovedná lehota začína plynúť 1. dňom nasledujúceho mesiaca po doručení výpovede.

Zhotoviteľ má právo na pomernú časť odmeny za práce vykonané ku dňu ukončenia zmluvy.

**Článok VIII.
Záverečné ustanovenia**

1. Vzťahy medzi zmluvnými stranami, ktoré nie sú v zmluve upravené riadia sa ustanoveniami Obchodného zákonníka.
2. V prípade sporov medzi zmluvnými stranami riešia sa rokovaním. V prípade, že sa strany nedohodnú, rieši tieto spory príslušný súd.
3. Zmluvu je možné meniť alebo zrušiť dohodou zmluvných strán písomne.
4. Podľa paragrafu 557 a 558 Obchodného zákonníka sa zhotoviteľ zaväzuje, že neposkytne získané výsledky tretím osobám bez súhlasu objednávateľa.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva zmluvné exempláre.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je :

- Cenová kalkulácia v prílohe č. 1

v Bratislave, dňa - 8 -06- 2010

v Bratislave, dňa - 8 JÚN 2010

O b j e d n á v a t e ľ:

Z h o t o v i t e ľ:

RNDr. Anton Drábik
poverený výkonom funkcie
generálneho riaditeľa



Doc. RNDr. Peter Némethy, CSc.,
prezident občianskeho združenia

Slovenská asociácia hydrogeológov
Mlynská dolina 1, 817 04 Bratislava
TATRA BANKA, a.s. Bratislava
č.ú.: 2669080136/ 1100
IČO: 37 32 07 98

Príloha 1: Špecifikácia prác a cenová kalkulácia :

aktivita podľa článku II zmluvy	počet hodín	jednotková cena/ hodina	spolu
[1]	170	17,00 EUR	2890,00 EUR
[2]	130	15,00 EUR	1950,00 EUR
[3]	160	17,00 EUR	2720,00 EUR
[4]	90	17,00 EUR	1530,00 EUR
vypracovanie záverečnej správy vrátane spracovania grafických a mapových príloh, tlač	50		400,00 EUR

Celková cena = **9490,00 EUR**

(zhotoviteľ nie je platcom DPH)

v Bratislave, dňa - 8 -06- 2010

Objednávateľ:

Drábik
RNDr. Anton Drábik
poverený vykonávaním funkcie
generálneho riaditeľa



v Bratislave, dňa - 8 JÚN 2010

Zhotoviteľ:

Némethy
Doc. RNDr. Peter Némethy, CSc.,
prezident občianskeho združenia

Slovenská asociácia hydrogeológov
Mlynská dolina 1, 817 04 Bratislava
TATRA BANKA, a.s. Bratislava
AÚ: 2669080136/ 1100
IČO: 17 32 07 98